

**Zeitschrift:** Mitteilungen der Naturforschenden Gesellschaft in Bern  
**Herausgeber:** Naturforschende Gesellschaft in Bern  
**Band:** 80 (2023)  
  
**Rubrik:** Rechnungsabschluss 31. Dezember 2022

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rechnungsabschluss

31. Dezember 2022

## 1. Betriebsrechnung

1. Betriebsrechnung		Einnahmen		Ausgaben	
		2022	2021	2022	2021
Einnahmen					
1. Beiträge und Zuwendungen					
1.1. Mitgliederbeiträge	17 340.00				
1.2. Freiwillige Beiträge	520.00				
1.3. Spenden	0.00	17 860.00	17 650.00		
2. Erlös aus Verkäufen					
2.1. Mitteilungen	337.22	337.22	795.16		
3. Mitteilungen der NGB					
3.1. Beitrag der SCNAT	7 400.00				
3.2. Weitere Beiträge	5 302.00	12 702.00	11 880.00		
4. Verschiedene Einnahmen		0.00	0.00		
5. Einnahmen Exkursionen					
5.1. Beitrag der SCNAT	2 500.00				
5.2. Beiträge Teilnehmer	0.00	2 500.00	2 600.00		
6. Entnahme aus Fonds		0.00	0.00		
Ausgaben					
1. Mitteilungen der NGB					
1.1. Herstellungskosten				23 382.90	23 465.20
2. Vorträge, Tagungen, Exkursionen				4 799.25	1 465.50
3. Beiträge					
3.1. SCNAT	608.00				
3.2. Andere Gesellschaften	70.00			678.00	720.00
4. Informationen					
4.1. Veranstaltungskalender				1 054.40	1 054.40
5. Administration					
5.1. Gebühren	116.71				
5.2. Büromaterial, Telefon, Porti	1 849.55				
5.3. Drucksachen	0.00			1 966.26	2 349.72
6. Werbung				0.00	0.00
7. Verschiedenes				1 021.45	1 032.30
8. Vorstandskosten				157.75	153.90
9. Steuern				79.55	−17.25
10. Einlage in Fonds				0.00	2 000.00
11. Ausserordentlicher Aufwand				0.00	0.00
Gewinn				259.66	701.39
		33 399.22	32 925.16	33 399.22	32 925.16

## 2. Bilanz

	Aktiven		Passiven	
	2022	2021	2022	2021
1. Postcheck 30-1546-4	16 181.24	15 878.20		
2. Postcheck E-Deposito 92-331142-7	0.00	0.00		
3. Aktive Rechnungsabgrenzung	10 000.00	10 260.00		
4. Debitoren	0.00	0.00		
5. Kreditoren			0.00	0.00
6. Passive Rechnungsabgrenzung			700.00	916.62
7. Eigenkapital			25 481.24	25 221.58
	<b>26 181.24</b>	<b>26 138.20</b>	<b>26 181.24</b>	<b>26 138.20</b>

## 3. Fondsrechnungen

		Aktiven	Passiven
		2022	2022
1. Wertschriften		155 000.00	
2. Valiant Bank Bern Universalkonto		88 159.25	
3. Postcheck 30-1546-4		2 000.00	
4. Postcheck E-Deposito 92-331142-7		0.0	
5. Verrechnungssteuerguthaben		185.40	
6. Publikationsfonds			
Bestand 1.1.2022	92 258.86		
Neuanlage/Entnahme	0.00		
Überschuss 2022	134.85		92 393.71
7. Vortragsfonds			
Bestand 1.1.2022	35 321.26		
Neuanlage/Entnahme	0.00		
Überschuss 2022	51.60		35 372.86
8. La Nicca-Naturschutzfonds			
Bestand 1.1.2022	41 092.86		
Neuanlage/Entnahme	0.00		
Überschuss 2022	60.05		41 152.91
9. De Giacomi-Fonds			
Bestand 1.1.2022	31 928.51		
Neuanlage/Entnahme	0.00		
Überschuss 2022	46.65		31 975.16
9. Wyss-Fonds			
Bestand 1.1.2022	44 385.11		
Neuanlage/Entnahme	0.00		
Überschuss 2022	64.90		44 450.01
		<b>245 344.65</b>	<b>245 344.65</b>

#### 4. Bericht der Rechnungsrevisorinnen

Die unterzeichnenden Rechnungsrevisorinnen haben die Rechnung der Naturforschenden Gesellschaft in Bern für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2022, bestehend aus

- der Betriebsrechnung 2022
- der Bilanz per 31. Dezember 2022
- den Fondsrechnungen 2022  
(Publikationsfonds, Vortragsfonds, La Nicca-Naturschutzfonds, De Giacomi-Fonds, Wyss-Fonds)

geprüft und für richtig befunden.

Die Betriebsrechnung schliesst mit einem Gewinn von **Fr. 259.66** ab.

Die Bilanz weist ein Eigenkapital von **Fr. 25481.24** aus.

Das Vermögen der Naturforschenden Gesellschaft (einschliesslich der Fonds) ist in Wertschriften und auf Bank- und Postcheckkonti ausgewiesen.

Das Vermögen der zweckgebundenen Fonds beträgt:

- |                             |                      |
|-----------------------------|----------------------|
| • Publikationsfonds         | <b>Fr. 92 393.71</b> |
| • Vortragsfonds             | <b>Fr. 35 372.86</b> |
| • La Nicca-Naturschutzfonds | <b>Fr. 41 152.91</b> |
| • De Giacomi-Fonds          | <b>Fr. 31 975.16</b> |
| • Wyss-Fonds                | <b>Fr. 44 450.01</b> |

Das Rechnungswesen ist sauber und übersichtlich geführt.

Die Rechnungsrevisorinnen beantragen der Hauptversammlung

- die Rechnung für das Geschäftsjahr 2022 zu genehmigen
- dem Kassier für seine Arbeit herzlich zu danken
- Kassier und Vorstand zu entlasten
- den Mitgliederbeitrag für 2023 bei Fr. 60.00 bzw. Fr. 20.00 (Jungmitglieder) bzw. Fr. 100.00 (Korporativmitglieder) zu belassen.

Bern, 3. April 2023

Die Rechnungsrevisorinnen



Marianne Del Vesco



Franziska Nyffenegger